



DAN OPĆINE MEDULIN Malin in Medulin

Medulin, 11. 6. 2015. /foto Mario Rosanda/



Krenuo pilot-projekt
„Od vrata do vrata“

str. 4-5



Proslavljen Dan Općine Medulin

str. 6-9



Otkriven „Spomenik egzodusu
1915.- 1918.“

str. 10-11



Dječji vrtić Medulin proslavio
20. godišnjicu rada

str. 26-27

OBIŠLI SMO RADOVE NA IZGRADNJI KANALIZACIJSKOG SUSTAVA U OPĆINI MEDULIN

Pozdrav svima!

Medulinska rivijera je ovih dana okupana suncem na rekordnim temperatura- ma, a to su idealni prirod- ni uvjeti za ljetni turizam, jer nepisano pravilo kaže da po- trošnja gostiju raste s pora- stom temperature.

Osim prirode, i Općina Medulin te tvrtke Albanež i Hrvatske vode pobrinuli su se za zadovoljstvo turista i mje- štana time što od ove godine imamo apsolutno čisto more u akvatoriju medulinskog za- ljeva. Zahvaljujući intenzivnim radovima na izgradnji uređa- ja za pročišćavanje otpadnih voda, i autokamp Kažela i au- tokamp Stupice točke su savr- šeno čistog mora, što se odra- žava i na cijeli akvatorij.



Da bismo bili još bolji na turističkoj karti, potrebno je edukacijom i poticajima raditi na poboljšanju konku- rentnosti privatnog smještaja, u suradnji s privatnim sekto- rom raditi na dodatnoj ponudi (zabava, sport, kulturna baština) kao i podizanju kvalitete smještaja u kampovi- ma. Iznimno je važno i una- prijediti naš najvažniji resurs – plaže, za što je u fazi izra- de i nekoliko dokumenata, što strateških, što arhitekton- skih, što ekoloških kako bi- smo već sljedeću sezonu do- čekali s boljim plažama.

Moramo razvijati i zim- ski turizam, prvenstveno kroz sport, pripreme i biciklistič- ke staze, ali i zdravstveni, odnosno turizam posvećen gostima treće životne dobi, izgradnjom domova za umi- rovljenike i šetnica.

Medulin je ovog trenu- ta četvrti na turističkoj karti Hrvatske, a zajedničkim za- veslajima sve smo bliži po- bjedničkom postolju!

Goran Bučić
općinski načelnik

Upratnji direktora Albane- ža d.o.o. za javnu odvod- nju Ede Krajcara, obišli smo gradilišta sustava kanali- zacije na području općine Me- dulin, konkretno uređaje za pročišćavanje otpadnih voda (UPOV) Marlera, Premantura, Pomer i Banjole kako bismo se uvjerali u kvalitetu i dinamiku iz- gradnje fekalne odvodnje, bu- dući da se investicije u sklopu Projekta Jadran trebaju završiti do kraja 2015. godine.

UPOV MARLERA

UPOV Marlera čine upravna i pogonska zgrada i mjerni kanal. Trenutno se radi na pripremi za betonira- nje krovne ploče. Postavljena je tehnički zahtjevna oplata na koju se slaže armatura. Oplata je poduprta u dva ni- voa, a nakon betonir- anja krovne ploče, predstoje finalni ra- dovi uređenja i opre- manje građevine. Uz pogonsku zgradu, trenu- to se nalaze i temelji upravne zgrade koja će se početi gra- diti nakon što zavr- še građevinski radovi na pogonskoj zgradi.

Nakon završetka radova, slijedi probni rok od tri mjeseca.

Uređaj je kapacitiran za preuzimanje otpadnih voda naselja Medulin, Ližnjan i Šišan za 34.500 stanovnika. Izvođač radova je Cetina d.d. iz Si- nja, a površina pogonske zgra- de (podrum i prizemlje) izno- si 450 kvadratnih metara, dok površina upravne zgrade izno- si 66 kvadratnih metara. Cijena ugovorenih radova iznosi 13,6 milijuna kuna bez PDV-a, a do sada su izvedeni radovi u vri- jednosti od 2,6 milijuna kuna. Ukupno 50% financiranja osi- gurano je kroz IBRD-zajam, iz državnog proračuna izdvojeno je 24%, lokalna samouprava iz- dvojila je 20% dok su Hrvatske vode osigurale 6% sredstava.

PREMANTURA

Na UPOV-u Premantu- ra, gdje se grade upravna po- gonska zgrada, dozažni bazen i mjerni kanal, izvedeni su svi grubi građevinski radovi, a kre- nuli su i radovi na uređenju unutrašnjosti i fasade. Nakon završetka uređenja građevine, slijedi opremanje te puštanje u probni rad. Izvođač rado-

INVESTICIJE KROZ PROJEKT JADRAN trebaju završiti do kraja ove godine



UPOV Marlera



Banjole - Dvorine



UPOV Premantura



Edo Krajcar, direktor Albaneža d.o.o. za javnu odvodnju

va je Vodogradnja d.o.o. iz Ri- jke. Neto površina te pogon- ske zgrade je 240 kvadratnih metara. Cijena ugovorenih ra- dova iznosi 7,5 milijuna kuna bez PDV-a, a dosad su izvede- ni radovi u vrijednosti od 2,9 milijuna kuna. Financiranje je osigurano kroz IBRD-zajam u visini od 50% ukupnog izno- sa, Državni proračun sufinanci- ra s 24%, lokalna samouprava s 20% i Hrvatske vode s udje- lom od 6%. Izgradnja UPOV-a Premantura i Marlera od veli- ke je važnosti budući da se radi o izgradnji „kičme“ sustava fe- kalne odvodnje, što će kvalitet- no riješiti pitanje otpadnih voda Premanture, Medulina i okolnih naselja.

POMER

Izvođač radova na UPOV- u Pomer je Zajednica ponudi- telja Vodotehnika d.d. Zagreb i Cesta d.o.o. Pula, a ukupna ugovorena vrijednost radova iznosi 15,7 milijuna kuna bez PDV-a. U naselju Pomer u 1. fazi izgradnje izveden je tlačni vod u dužini od 1.341 metara, izvedeni su gravitacioni kolek- tori u dužini od 2.690 metara te crpna stanica PUČ i njen nadzorni upravljački sustav. U 2. fazi izgradnje izvedeno je 1.965 metara gravitacionih sanitarnih kolektora te rekon- struirana je vodovodna mreža u staroj jezgri Pomera u dužini



Postavljanje crpne stanice PUČ u Pomeru

od 658 metara. Radovi u na- selju Pomer su u cijelosti zavr- šeni te sada preostaje tehnič-

ki pregled i uporabna dozvola što se može očekivati za otprilike mjesec dana.

BANJOLE

Sukladno građevinskoj do- zvoli za izgradnju fekalne kanali- zacije u naselju Banjole, u 2. fazi izgradnje izvedeno je 3.526 me- tara novih gravitacionih kolekto- ra, a u 3. fazi izgradnje izvedeno je 610 metara gravitacionih kolek- tora s kućnim priključcima. I u ovom su dijelu radovi u cijel- nosti okončani. Isto tako, završe- ni su radovi na uvođenju NUS-a (nadzornog upravljačkog susta- va) na CS Portić i CS Kanalić.

Napisao Saša LAZARIĆ
Snimio Mario ROSANDA



UPOV Premantura

Do 15. srpnja podijeljeno 537 KOMPLETA POSUDA ZA OTPAD

Podjela kompostera odvija se kontinuirano prema zahtjevima mještana unatrag nekoliko godina, a tijekom pilot-projekta, od ukupno 200 podijeljenih kompostera u naseljima općine Medulin, građanima Vinkurana, Vintijana, Valbonaše i Pomer, podijeljeno je 50 kompostera



Mario ROSANDA

Pilot-projektom odvojenog prikupljanja otpada po modelu „Od vrata do vrata“ koji je krenuo u travnju želi se mobilizirati sve korisnike usluge odvoza otpada na odvojeno odlaganje pojedinih vrsta otpada. Također, jedan od ciljeva projekta je potaknuti građane na ispravno postupanje sa zelenim otpadom te na kompostiranje za osobne potrebe ali i na povećanje broja odvojenih vrsta otpada i smanjenje ukupne količine otpada.

Podjela kompostera odvija se kontinuirano prema zahtjevima mještana unatrag nekoliko godina, a tijekom pilot-projekta, od ukupno



Mario ROSANDA

200 podijeljenih kompostera u naseljima općine Medulin, građanima Vinkurana, Vintijana, Valbonaše i Pomer, podijeljeno je 50 kompostera. Podjela posuda i vreća za odvojene vrste otpada koje sakuplja tvrtka Med eko servis d.o.o. po modelu „Od vrata do vrata“ započela je 6. lipnja u naselju Valbonaše, a zatim je nastavljena u Vintijanu i Vinkurano te je do kraja lipnja završena u Pomeru.

S obzirom da se zbog tiskanja vreća za plastiku i metal projekt proveo u lipnju 2015. godine, obuhvaćeni su svi korisnici usluge odvoza otpada (neprijavljeni, sezonci, iznajmljivači, ugostiteljski objekti, vrtići), a time je do 15. srpnja podijeljeno 537 kompleta posuda za otpad. Obiteljske zgrade (1 do 4 kućanstva) tom su prilikom preuzele kantu od 120 litara za kućanski (komunalni) miješani otpad, kantu od 120 litara za otpadni papir i karton, 13 vreća žute boje za otpadnu plastiku, 7 vreća crne boje za

naša, a zatim je nastavljena u Vintijanu i Vinkurano te je do kraja lipnja završena u Pomeru. S obzirom da se zbog tiskanja vreća za plastiku i metal projekt proveo u lipnju 2015. godine, obuhvaćeni su svi korisnici usluge odvoza otpada (neprijavljeni, sezonci, iznajmljivači, ugostiteljski objekti, vrtići), a time je do 15. srpnja podijeljeno 537 kompleta posuda za otpad. Obiteljske zgrade (1 do 4 kućanstva) tom su prilikom preuzele kantu od 120 litara za kućanski (komunalni) miješani otpad, kantu od 120 litara za otpadni papir i karton, 13 vreća žute boje za otpadnu plastiku, 7 vreća crne boje za



otpadni metal, upute za korištenje kanti i vreća s kalendarom odvoza pojedinih vrsta otpada. Tako je na području Valbonaše podijeljeno 39 kompleta, u Vintijanu 66 kompleta, Vinkurano su podijeljena 222, a u Pomeru 202 kompleta.

Uz to, višestambenim zgradama za odlaganje miješanog komunalnog otpada dodijelio se kontejner volumena 770 litara, a za otpadni papir i karton kanta volumena 120 litara te vrećice za plastiku i metal za svakog stanara. Podijeljeno je 6 kompleta za višestambene objekte, od čega 4 kompleta u Pomeru i 2 u Vinkurano. Posude za otpad dodijeljene višestambenoj zgradi moraju koristiti isključivo stanari zgrade, a trebaju biti smještene na javnu površinu ispred zgrade (u

okolici stambenog objekta, na parkiralištu) ili u prostoru same zgrade.

Također na lokacijama Vinkuran (centar, vrtić, lučica i Štrped), Vintijan, Valbonaša, Pomer (centar), Muntičeja postavljani su kontejneri od 770 litara za odvajanje stakla po boji: po jedan za bijelo, zeleno i smeđe staklo. Korisnicima su predani kalendari odvoza pojedinih vrsta otpada u 2015. godini kao i upute o postupanju s otpadom, no u suradnji s mjesnim odborima i udrugom Zelena Istra, Med eko servis d.o.o. planira održati edukativne radionice za mještane te s početkom školske godine 2015./2016. u školama i vrtićima. (Uredništvo)



ZELENI OTPAD i/ili GLOMAZNI OTPAD može se besplatno predati u SABIRNU STANICU "KAMIK" ili naručiti odvoz s adrese



GLOMAZNI OTPAD



U glomazni otpad predaje se: odbačeni namještaj, kupaonska oprema, kuhinjska oprema, vrtna i dječja oprema, podne obloge, rolete, tende, odnosno predmeti koje je zbog zapremine i/ili mase neprikladno prikupljati u sklopu usluge prikupljanja miješanog komunalnog otpada.



U glomazni otpad ne predaje se: stare kućanske električne aparate, TV prijamnike, računala, pisače, otpadne gume, građevinski i drugi otpad kojim se gospodari po posebnim propisima.

Električni i elektronski otpad čija masa prelazi 30 kg besplatno se predaje ovlaštenom sakupljaču pozivom na besplatni broj telefona 0800 444 110, 0800 0204 ili 0800 0051 ili sms-om na 098 444 110.

Glomazni otpad zabranjeno je odlagati na javnoj površini.

ZA NEPROPISNO ODLAGANJE OTPADA PREDVIĐENA JE KAZNA TEMELJEM ČLANKA 167. ZAKONA O ODRŽIVOM GOSPODARENJU OTPADOM (NN broj 94/13) U IZNOSU OD 3.000,00 DO 10.000,00 KN ZA FIZIČKE OSOBE.

Glomazni otpad predaje se besplatno u sabirnu stanicu „Kamik“. Kontejneri za glomazni otpad („baje“) postavljaju se besplatno po naseljima tijekom akcije proljetnog čišćenja, a u ostalom dijelu godine mogu se naručiti pozivom na tel. 098/436 927. Cijena najma „baje“ je 500,00 kn (PDV uključen).

VAŽNO „BAJE“ KOJE SU U NASELJIMA DO SADA BILE POSTAVLJENE TIJEKOM CIJELE GODINE UKLANJAJU SE ZBOG ODLAGANJA VELIKIH KOLIČINA OTPADA OKO NJIH I NEUREDNOSTI.

ZELENI OTPAD

Kompost je moguće raditi za vlastite potrebe. Usitnjeno granje i kore, pokošena trava, lišće, ostaci voća, povrća, cvijeća, kave i čaja odlažu se na privatna kompostišta ili u kompostere.

Veće granje ili cijela stabla uklonit će se s vaše adrese pozivom na broj telefona 098/436 927.

KOMPOSTERI će se i dalje dijeliti do isteka zaliha pozivom na tel. 052/573 136 ili slanjem upita na e-mail: info@medekoservis.hr



Odvojenim sakupljanjem otpada štitimo okoliš, čuvamo prirodne resurse i svoje zdravlje.



OPĆINA MEDULIN



Tiskano na 100% recikliranom papiru
OBLIKOVANJE: ROS
REALIZACIJA: MED EKO SERVIS d.o.o.
2015.

DODJELOM NAGRADA I PRIZNANJA TE BOGATIM PROGRAMOM PROSLAVLJEN DAN OPĆINE MEDULIN KOJI SE OBILJEŽAVA 11. LIPNJA

NAČELNIK BUIĆ: „Medulin prosperira i možemo očekivati porast zapošljavanja ali i nove projekte“

Medulin je 11. lipnja 2015. godine obilježio Dan općine svečanom sjednicom Općinskog vijeća te dodjelom nagrada i priznanja Općine za 2015. godinu. Nakon efektne glazbenog uvoda Elis Lovrić koja je uz gitaru otpjevala hrvatsku himnu i „Krasna zemljo, Istro mila“, svečana sjednica započela je uvodnim govorom predsjednika Općinskog vijeća Marka Zlatića nakon kojeg je načelnik Općine Medulin Goran Buić predstavio realizirane projekte u proteklom periodu.

OSTVARENI BROJNI PROJEKTI

Buić je uz pregršt ostvarenih, najavio i mnoštvo budućih planova, od kojih su mnogi već i krenuli u realizaciju. Na svim područjima – od zdravstva, socijalne skrbi, sporta do kulture i investicijskih projekata, zaključak načelnika je da općina



Načelnik Općine Medulin Goran Buić predstavio je realizirane projekte u proteklom periodu

Medulin prosperira i može se u skorije vrijeme očekivati porast zapošljavanja lokalne radne snage. Nakon načelnikova izlaganja, za govornicu je izašao gost Alen Leverić, zamjenik ministra gospodarstva, koji

je pohvalio dosadašnji rad načelnika i njegovih stručnih službi te izrazio uvjerenje kako je Medulin i cijela općina na dobrom putu razvoja, obećavši potporu Ministarstva gospodarstva u daljnjoj revitalizaciji medulinskih vjetrenjača.

NAGRADU OPĆINE DOBIO DR. SERGIO PREMATE I POSTHUMNO DR. SC. MILAN POLIĆ

Usljebile su potom dodjele javnih nagrada i priznanja zaslužnim mještanima. Nagradu Općine Medulin za 2015. godinu dobili su dr. Sergio Premate za očuvanje Kamenjaka kao jedinstvenog bisera Premanture prepoznatljivog u svijetu po svojim jedinstvenim

plažama, flori i fauni te za osnivanje Javne ustanove Kamenjak koja skrbi nad tim područjem, te posthumno dr. sc. Milan Polić za doprinos i razvoj kulture u općini Medulin kroz djelovanje u udruzi Medulin Art te za uspješnu suradnju s umjetnikom Renatom Percanom koja je rezultirala izložbama i izdavanjem monografije „Pasteli Renata Percana“.

Svečanu povelju Općine Medulin za 2015. godinu dobili su Marija Rosanda za dugogodišnji rad u sindikatu umirovljenika u socijalnom vijeću Općine Medulin, Klub brdskog biciklizma i ekstremnih sportova Adrenalina za organizaciju MTB utrke koja je u 2014. godini dobila nagradu za najbo-



Uvodni govor predsjednika Općinskog vijeća Marka Zlatića



Alen Leverić, zamjenik ministra gospodarstva



Nakon svečane sjednice vijećnici su se turističkim vlakom odvezli na rivu



„Malin in Medulin“



Zamjenik ministra gospodarstva, Alen Leverić pohvalio je dosadašnji rad načelnika i njegovih stručnih službi te izrazio uvjerenje kako su Medulin i cijela općina na dobrom putu razvoja, obećavši potporu Ministarstva gospodarstva u daljnjoj revitalizaciji medulinskih vjetrenjača



lju MTB utrke sezone u Republici Hrvatskoj te za promociju općine Medulin, Premanture i Kamenjaka kao i njihovih prirodnih ljepota u Republici Hrvatskoj i inozemstvu.

OBIJEŽEN DAN BRAŠNA

Za promicanje brdskog biciklizma i ekstremnih sportova u općini Medulin priznanje je dobio Milan Siladić, dugogodišnji predsjednik MO Banjole i dugogodišnji tajnik DVD-a, za nesebično ulaganje vremena, znanja i truda u boljitak mješтана, za poboljšanje rada DVD-a, kao inicijator

i podržavatelj brojnih društvenih i kulturnih, političkih i vjerskih događaja te Kristina Brkić za promicanje poduzetništva i za realizaciju manifestacije LOOK@ME.

Nakon svečane sjednice koja je završila zakuskom, vijećnici su se turističkim vlakom s place odvezli na rivu gdje je program nastavljen kod kule-vjertrenjače (mlina) obilježavanjem Dana brašna. Program na rivu obogatilo je prezentacijom DVD-a, za nesebično ulaganje vremena, znanja i truda u boljitak mješтана, za poboljšanje rada DVD-a, kao inicijator



dječje radionice, nastupi djece medulinskih vrtića i osnovnih škola, DKUS-a Mendula, KUD-a Rakalj te udruge Istra Inspirat koja je održala performans mlina i mlinarica oko mlina u prigodnim kostimima koje je dizajnirala i izradila Kristina Nefat. Predstavom „Malin in Medulin“ uspješno su dočarali posjetiteljima mlina priču o unosnom poslu Pošićevih. Redateljica predstave Istra Inspirita je Petra B. Blašković.

Potom su nastupili zbor ZARO te medulinska grupa Sakramenski koja je odsvirala svoj uobičajeni repertoar i time zaključila cjelovečernju feštu na rivi. Valja spomenuti i vrhunske delicije koje su se tijekom cijele manifestacije besplatno dijelile posjetiteljima, od brodeteta s lignjama, fara pripremljenog na mornarski način do neizbježnih srdela na gradelama. Uz to, moglo se popiti i dobrog vina koje se dijelilo besplatno pa je ugostiteljski štand bio cijelo vrijeme dobro posjećen.

MINISTARSTVO TURIZMA ODOBRILLO JE 800.000 KUNA

Zahvaljujući DKUS-u Mendula i njihovoj predstavnici Manueli Hrvatini, Općina Medulin je zajedno s njima, uz potporu Ministarstva turizma koje je odobrilo čak 800.000 kuna za mehanički dio gra-



devine, krenula u revitalizaciju mlina-vjetrenjače za koji je osmišljen i prigodni logotip s natpisom „Malin in Medulin“.

Predstavnica DKUS-a Mendula Manuela Hrvatini, koja se bavila revitalizacijom mlina, a koji je bio u vlasništvu Andree i Ivana Pošića, istaknula je da je ideja o njegovoj revitalizaciji stigla iz više mjesta budući da je to bila želja svih građana i udruga te da će mlin biti budući brend, s obzirom na to da se radi o jedinstvenoj vjetrenjači na Mediteranu. Preko puta ove vjetrenjače, nalazi se još



Medulinskim vjetrenjačama ponovno vratiti život

Priča o medulinskim vjetrenjačama započinje daleke 1872. godine po povratku braće Pošić iz Amerike. Andrea i Ivan te su godine izgradili dvije kule na području medulinskog Kaštela, a one su tada predstavljale sve ono što je značilo život; u njima je nastajalo brašno potrebno za kruh koji je prehranjivao mnoge obitelji. Kule su, naime, bile vjetrenjače pogonjene vjetrom i u njima su se nalazili mlinovi za prerađivanje žitarica. Njihova jedinstvenost je u elisama s osam jedara, a nacerte i priču o životu ljudi povezanih s mlinovima još 1962. godine zaboravu je otkrio gospodin Mario Klarić svojim zapisom i pričom.

Cilj projekta Medulinske vjetrenjače je obnova i uređenje postojeće infrastrukture nekadašnjih mlinova prema povijesnoj dokumentaciji u kulturno-turističke svrhe. No, za revitalizaciju i prezentaciju priče o kruhu, žitaricama, načinu prerade i težačkim rukama ovoga kraja potrebna nam je i Vaša pomoć.

„Za sviman kazati štoriju o malinu, o muki, o ribarin i težačken delu rabi nan ča više stvari od starinje. Pozivamo Vas da donirate ili posudite peze, pršure, late za mlako, sita i sve ča je s malinom moglo imati veze, a mi ćemo sve to uz Vaša imena, nakon punih sto lit izložiti u malinu. Ovo lito pišemo novu stranicu štorije o kulan na Kaštelu i štoriju „Malin in Medulin“; o malinaru, malinarici i o ten kako su nikada živili svaku ču van večer kazivati Istra Inspirat uz ponudu kruha, ribe i vina. Drugo lito, se šperamo, ćemo zavrtiti žrvnje i elike, peći tepa kruh iz krušne peći i pokazati da kula ni samo građevina, nego štorija o ribarin, o malinarin i o težačkin rukan naših didih ka se i danas more čuti ako samo sideš na mulo i poslušajš more“.

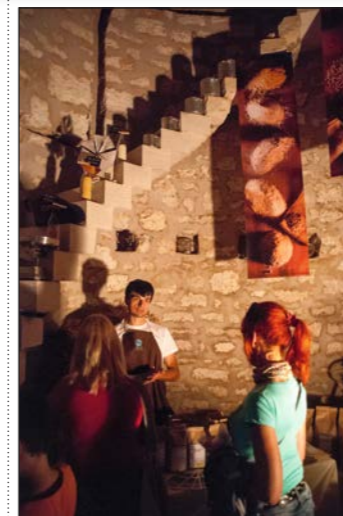
Kontakt: DKUS Mendula, 052/57 69 36, mail: dkus.mendula@pu.t-com.hr

jedna za čije će se renoviranje tražiti sredstava iz EU fondova.

MEDULIN DOBIO BREND „MALIN IN MEDULIN“

Također, uz veliku potporu Općine Medulin, Turističke zajednice Općine Medulin, vrtića, škola te lokalne zajednice uključene u cijeli projekt revitalizacije mlina, dosadašnja kula bi se trebala početi zvati mlin. O navedenom mlinu je Medulinac Mario Klarić napisao knjigu. U mlinu se nalaze razni predmeti vezani uz brašno kao npr. šešula koju je izradio Medulinac Denis Ružić, a služi za uzimanje brašna.

U mlinu će se prodavati 30 vrsta različitog tipa brašna, a Općina Medulin i Turistička zajednica Općine Medulin financirat će jednu studenticu iz Medulina pulskog praktikuma Sveučilišnog preddiplomskog interdisciplinarnog studija Kultura i turizam koja će posjetiteljima prezentirati proizvode u mlinu. Uz to, prikazivat će se i film na više jezika. U cijeli projekt uključen je i Ivan Stefanović, student praktikuma Sveučiliš-



nog preddiplomskog interdisciplinarnog studija Kultura i turizam iz Pule te fotograf Đani Celija.

Projekt realiziran u suradnji s Odjelom za turizam Istarske županije

Osim već navedenih, projekt je realiziran i u suradnji s Upravnim odjelom za turizam Istarske županije. Branko Orbančić, izvođač građevinskih radova iz firme Kapitel iz Žminja, poja-



sno je izradu krova mlina. On mora biti specifične građe zbog smjera vjetra na način da se krov može okretati kako bi omogućio pokretanje elise mlina.

Rekao je da je specifičnost ovog mlina ta što je na samom moru pa iz tog razloga ima vlaže koja razara žbuku. Zato su bile potrebne konstantne improvizacije kroz povijest, odnosno tzv. krpanje, a zbog toga su danas na

mlinu vidljive razne vrste žbuke koja se radila kroz povijest. Pri obnovi mlina trebalo je paziti na te specifičnosti i različitosti, a prilikom izvođenja radova obnove krova trebat će uzeti u obzir orkanske vjetrove koji bi mogli stvarati probleme i štete na novom krovu.

Napisao i snimio Mario ROSANDA



U šumici, na granici općina Medulin i Ližnjan, u svečanoj i vrlo emotivnoj atmosferi, u jutarnjim satima 12. lipnja otkriven je „Spomenik egzodusu 1915.-1918.“ Smješten na Libori, uz Ližnjan-sku cestu, spomenik simbolizira zajedništvo dviju općina u sjećanju na veliki egzodus Istrana koji je započeo prije točno 100 godina i trajao do kraja I. svjetskog rata. U egzodusu je 60 tisuća Istrana naglo istrgnuto iz svog zavičaja i prisilno odvedeno u Austriju i ruralne krajeve Češke i Mađarske.

Svečanost otkrivanja spomenika svirkom na roženicama započeli su Darko Privrat i Danijel Radolović iz Roženica – DKUS Mendula, a potom je voditeljica Natalija Grgorić uvodnim riječima najavila izvedbu zborova te pozvala prisutne na minutu šutnje.

Pjevački zbor KUD-a „Kuje“ iz Ližnjana otpjevao je „Majci Božjoj od Kuj“, a vodila ga je Diana Mirković. Medulinski crkveni zbor pod vodstvom Mirjane Grakalić pjevao je „I otkr će Bog svaku suzu...“. Voditeljica Natalija Grgorić nastavila je potom s ganutljivom pričom evocirajući uspomene na teški put egzodusa koji su prije 100 godina proš-

UZ BROJNE GOSTE I UZVANIKE SVEČANO OTKRIVEN „SPOMENIK EGZODUSU 1915.- 1918.“

U egzodusu je 60 TISUĆA ISTRANA naglo istrgnuto iz svog zavičaja i prisilno odvedeno



Načelnica Općine Ližnjan Maja Cvek i načelnik Općine Medulin Goran Buić zajedno su otkrili „Spomenik egzodusu“



Pjevački zbor KUD-a „Kuje“ iz Ližnjana



Darko Privrat i Danijel Radolović iz Roženica - DKUS Mendula

li mještani Medulina i Ližnjana. Uslijedio je govor načelnice Općine Ližnjan Maje Cvek i govor načelnika Općine Medulin Gorana Buića. Njih su dvoje potom zajedno otkrili „Spomenik egzodusu“.

Voditeljica je zatim pozvala autora spomenika Šimu Vidulina da kaže par riječi o nastanku spomenika te župnike Ližnjana vlč. Josipa Zovića i Medulina vlč. Antu Močiboba da blagoslove spomenik. Uslijedilo je polaganje vijenaca i

paljenje svijeća u sjećanje na egzodus Istrana 1915.-1918.

Ispred Općine Ližnjan, vijenac su položili načelnica Maja Cvek i predsjednik općinskog vijeća Zoran Milinković. Ispred Općine Medulin, vijenac su položili načelnik Goran Buić i predsjednik općinskog vijeća Marko Zlatić. U ime Grada Gmünd (Austrija) vijenac su položili zamjenik načelnika Općine Medulin Damir Demarin i predsjednik Odbora za lokalnu samoupra-



Medulinski crkveni zbor



Župnici Ližnjana i Medulina, vlč. Josip Zović i vlč. Ante Močibob blagoslovili su spomenik

vu, međunarodnu i međuopćinsku suradnju vijeća Općine Medulin Claudio Zuccon.

Nakon službenog dijela programa, gosti i uzvanici uz okrepju nastavili su druženje, izmjenjujući osobne priče o

članovima svojih obitelji koji su prošli egzodus, a poneki od njih imali su potrebu donijeti i vlastite bukete domaćeg cvijeća ili zasvirati na svojim roženicama.

Svečano otkrivanje imponzantne skulpture „Spomenika



Goran Buić i Marko Zlatić

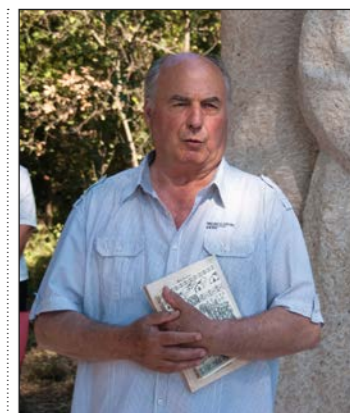


Maja Cvek i Zoran Milinković

U godinama Velikog rata internirano je 15 tisuća Hrvata iz južne Istre, a život je izgubilo njih više od pet tisuća, većinom djece • „Spomenik egzodusu“ posebno je posvećen upravo njima

egzodusu 1915.-1918.“ svojevrsan je nastavak velikog prošlogodišnjeg projekta obilježavanja stote godišnjice početka Prvog svjetskog rata i egzodusa Istrana u kojem su sudjelovali Istarska županija, Grad Vodnjan te općine Medulin, Ližnjan, Barban i Svetvinčenat.

Podsjetimo kako je u svibnju 2014. velika istarska dele-



Autor spomenika Šime Vidulin

gacija, na čelu s istarskim županom, gradonačelnikom Vodnjana, načelnicima spomenutih općina te 250 mještana posjetila austrijski grad Gmünd te s predstavnicima tamošnje gradske vlasti, uz prisustvo veleposlanika Republike Hrvatske u Austriji, postavila je spomen ploču na mjestu nekadašnjeg logora u kojem je u godinama Velikog rata bilo internirano 15 tisuća Hrvata iz južne Istre, a život izgubilo njih više od pet tisuća, većinom djece. „Spomenik egzodusu 1915.-1918.“ posebno je posvećen upravo njima.

Napisa i snimio Mario ROSANDA



Damir Demarin i Claudio Zuccon



Mještani su spontano donosili vlastite bukete cvijeća i svijeće

U TRAVNJU ODRŽANA JUBILARNA 10. SMOTRA EKSTRADJEVIČANSKOG MASLINOVOG ULJA „ULIKA 2015.“

Medulinski maslinari vole to što rade i žive život maslinara

Jubilarna 10. međunarodna smotra maslinara i uljara „Ulika 2015.“ održana je zadnjeg vikenda u travnju u hotelu Park Plaza Medulin. Smotru su pjesmom otvorili članovi DKUS-a Mendule, a nakon toga uslijedila je pokazna rezidba maslina koju je vodio diplomirani inženjer agronomije Edi Družetić. Potom je u dvorani hotela predavanje o mjerama ruralnog razvoja održala Ivanka Bervida, dok je Edi Družetić govorio kako tretirati štetnika na maslinama kao što su paunovo oko, svrdlaš i maslinova muha.

OVE GODINE PRISTIGLA 72 UZORKA

Najsvečaniji dio bila je podjela priznanja i nagrada „Ulika 2015.“ nakon čega je uslijedila svečana zajednička večera za više od dvjesto okupljenih maslinara i gostiju koje su glazbom uveselili Serdo Valić i Vesna Nežić Ružić u pratnji Magnolije. Od prve smotre 2006. godine, kada je na ocjenjivanje pristiglo svega pet do šest uzoraka, smotra se razvila pa je prošlih godina bilo i do 120 uzoraka. Ove godine ocjenjivala su se 72 uzorka što je zadovoljavajući broj s obzirom na nepovoljne okolnosti koje su utjecale na razvoj ploda masline.

Više od polovice uzoraka, točnije 34, ove godine dolazi od maslinara Poljoprivredne udruge Ulika. Njihova su ulja osvojila čak 19 zlatnih, 13 srebrnih i jednu brončanu medalju. Dokaz je to da maslinari Ulike itekako dobro konkuriraju na sve žesčem tržištu maslinovog ulja te da rad udruge i okupljenih medulinskih maslinara ide u dobrom smjeru.

Naši su maslinari oličje dobrog spoja poljoprivrede i turizma i iz godine u godinu podiže se ta kvaliteta. I dalje ćemo podupirati razvoj maslinarstva u općini, a tome u prilog ide i izgrađena uljara na području općine te konstantni rast nasada maslina posljednjih godina – naglasio je načelnik Goran Buić



Načelnik Buić s nagrađenim maslinarima koji su osvojili zlatnu medalju



Maslinari sa zlatnim medaljama - top 10

MARIO CRNOBORI: TRUD SE ISPLATIO

– Iz godine u godinu biležimo vrhunske rezultate i rad se isplatio. – rekao nam je Mario Crnobori, organizator ma-

nifestacije i predsjednik Poljoprivredne udruge Ulika iz Medulina i dodao: – Godina je bila zahtjevna za sve maslinare. Bilo je puno kiše, štetnika, no uspjeli smo. Rezultat su do-



Alen Rosanda osvojio je broncu

bivene medalje i kvalitetna ulja s kojima smo jako zadovoljni. – rekao je Crnobori čije je ulje ušlo u top 10 zlatnih ulja, kazavši da se trud isplatio, budući da su pratili upute stručnjaka

i masline su tretirali na vrijeme što se pokazalo kao ključni faktor u očuvanju ploda. Dugogodišnja praksa, savjeti stručnjaka, zajedništvo i potpora Općine Medulin s načelnikom Buićem na čelu donijela je rezultate, rekao je Crnobori.

63 000 ZASAĐENIH STABALA

– Planovi za budućnost, s obzirom na Zakon o zakupu državnog zemljišta, optimistični su i nadam se da će mnogi naši maslinari koji još uvijek planiraju i razmišljaju o tim mogućnostima proširiti nasade maslina te još više ojačati proizvodnju medulinskog ulja. Posebno nam je drago što našoj udruzi pristupaju i maslinari iz Pule, Vodnjana i šire okolice, pogotovo mladi, pa očekujemo svijetlu budućnosti za razvoj maslinarstva na području općine Medulin. Tome u prilog ide i činjenica o zasađenih otprilike 63.000 stabala maslina na medulinskom području i koje su u rodu. – zaključio je Crnobori.

Edi Družetić stručno nam je pojasnio neke činjenice u vezi uroda masline i kvalitete ovogodišnjeg ulja, rekavši kako je lanskog ljeta bilo specifično za razvoj štetnika, posebno maslinovu muhu koja je uspjela napraviti čak tri generacije tako da je bila poprilična šteta. – Ove godine su ostale posljedice lanskog vlažnog ljeta i tople jeseni pa je na terenu vidljiva zaraza paunovim okom, stoga masline imaju manje lišća, što će rezultirati slabijim urodom. Ove godine maslinari trebaju biti na oprezu i sa svrdlašem koji ima



I načelnik Općine dobio je zaslužno priznanje



Odlična ulja prezentirali su i nagrađeni srebrnom medaljom

generaciju od dvije godine, a ova je godina druga od njegove pojave. Kod masline je pak dobro što se svi štetnici mogu pratiti, stoga se svaki problem dade preventivno riješiti. – rekao je Družetić.

Na naš upit trebamo li strahovati od bakterije koja se pojavila u susjednoj Italiji, Družetić je odgovorio da naš klimatski ambijent, odnosno hladnoća, ne pogoduje razvoju te vrste bakterije kod nas te da

ne treba strahovati osim ako se temperatura u prosjeku drastičnije ne poveća. Treba reći i to da u Italiji bakterija napada samo lokalne, naročito iscrpljene zapuštene sorte.

SVE POHVALE MASLINARIMA

Pohvale i čestitke maslinarima uputio je i načelnik Općine Medulin Goran Buić, kazavši da njihov uspjeh leži i u činjenici da uz izniman trud, među-

liniski maslinari vole to što rade i žive život maslinara, zdušno odlaze na takmičenja te donose redom zlatna priznanja. – Rezultati su odlični i iznimno sam sretan zbog toga. Naši su maslinari oličje dobrog spoja poljoprivrede i turizma, i iz godine u godinu podiže se ta kvaliteta. – rekao je Buić, dodavši da će i dalje podupirati razvoj maslinarstva u općini, a tome u prilog ide i izgrađena uljara na području općine te konstantni rast nasada maslina posljednjih godina.

– Općina pomaže i udruzi Ulika, no ne treba vagati vrijednost ove manifestacije količinom uloženog novca, nego treba gledati širu sliku, a to je druženje maslinara, njihovu međusobnu razmjenu informacija na jednom mjestu te razvoj brenda općine Medulin kao maslinarskog područja na kojem se proizvodi vrhunska maslinovo ulje. Stoga će potpora Općine i ubuduće biti u skladu s rezultatima udruge Ulika, a oni su do sada odlični. – zaključio je načelnik Buić.

Organizatori i ovogodišnje Ulike su Poljoprivredna udruga Ulika iz Medulina, Općina Medulin i Turistička zajednica Općine Medulin. Sponzori su bili Istarska županija, Medeko servis d.o.o. Pomer, Uljara Nono Bruno iz Banjola, Vitomir Pap iz Banjola, Entrada iz Čepića, Agroprodukt d.o.o. Pula, Am grupa d.o.o. Buzet, PBZ – Privredna banka Zagreb i Kalavojna d.o.o.

Napisao i snimio Mario ROSANDA



Edi Družetić



Ivanka Bervida



DKUS-a Mendula



Pokazni štand udruge Ulika iz Medulina



Mario Crnobori

U PREMANTURI ODRŽANA 3. FEŠTA OD RAKI

Posjetiteljima podijeljeno 700 porcija brudeta s palentom



Iako vremenske (ne)prilike nisu naslućivale na dobro, u svibnju je ipak održana 3. Fešta od raki u Premanturi koja se, za razliku od susjednih naselja u općini, tog dana ipak izvukla bez kapi kiše. Na dobro posjećenoj manifestaciji, zbog iznimno loše godine tj. sezone izlova i nestašice rakova, ovog se puta nisu pripremali rakovi na fraški, nego se kuhao brudet na bazi rakova, sipa i hobotnice.

Sedamsto porcija brudeta s palentom podijeljenih posjetiteljima, u koji je ubačeno više od 30 kilograma rakova, 150 kilograma sipa i 100 kilograma hobotnica, pripremao je Duško Černjul (Dule) iz Vela Nere uz pomoć mještana Premanture.

Za zabavni dio večeri bila je zadužena poznata klapa Cambi čiji su članovi oduševili posjetitelje dugom izvedbom u trajanju od dva sata, a prije i poslije nastupa klape, goste je zabavljao Enigma Band iz Pule.

Zadovoljni posjetitelji i ove godine ponijeli su sa sobom lipe uspomene iz prekrasne premanturske uvale Polje. Organizator manifestacije bio je premanturski Odbor za upravljanje lučicama na čelu s Matijom Medicom, a pokrovitelj je bila Javna ustanova Kamenjak.

USPJEŠNO ODRŽAN OBITELJSKI DAN KOJI SU ORGANIZIRALE OPĆINA MEDULIN, GIMNAZIJA PULA I UDRUGA AK DELTA IZ MEDULINA

Prikupljeno 9.915 kuna za odlazak mladih atletičarki na Svjetsko prvenstvo u Kinu

Tijekom manifestacije Obiteljski dan, održane su tradicijske igre vrtičke djece i osnovnoškolaca • Odrasli su se mogli natjecati u disciplinama poput mornarskog poligona, vožnje slaloma u karijoli, slaganja ribarskih kašeta, potezanja konopa te mini štafetne utrke



Na početku manifestacije sudionike i navijače pozdravio je načelnik Općine Medulin Goran Buić

Krajem travnja u Medulinu je održana sportsko-zabavna manifestacija Obiteljski dan koju su zajedno organizirali Općina Medulin, Gimnazija Pula i udruga AK Delta iz Medulina. Cilj događaja bio je prikupljanje novčanih sredstava za odlazak atletske ekipe učenica Gimnazije Pula na Svjetsko prvenstvo koje se održalo u lipnju ove godine u Kini. U manifestaciju su se uključili dječji vrtići Medulin,

Ciciban iz Medulina, Sunčica iz Banjola i OŠ dr. Mate Demari- na iz Medulina.

Utrka Medulin riviera – 1. Road race Medulin Riviera

Na medulinskoj rivi paralelno je održana 1. Utrka Medulin riviera – 1. Road race Medulin Riviera. Riječ je o atraktivnoj uličnoj utrci na 10 kilometara koja se održala u predivnom ambijentu uz more. Tako je Medulin u sklopu Obiteljskog dana, bio pravo sportsko-zabavno središte za sve generacije posjetitelja.



Na početku manifestacije sudionike i navijače pozdravio je načelnik Općine Medulin Goran Buić zaželjevši im uspješno natjecanje, ali i još uspješnije prikupljanje novca za ovu plemenitu svrhu. Tijekom manifestacije, održane su

tradicijske igre za vrtičku djecu i osnovnoškolce. Odrasli su se mogli natjecati u disciplinama poput mornarskog poligona, vožnje slaloma u karijoli, slaganja ribarskih kašeta, potezanja konopa te mini štafetne utrke. Uz glazbu Sakramenske

dice i ples Latino grupe Gimnazije Pula, predstavile su se male balerine medulinske Piruete koja djeluje u sklopu DND-a Pula, ritmičarke, plesna i pjevačka skupina učenica OŠ iz Medulina te voditeljski duo iz pulskog Teatra Naranča, a za



animaciju i zabavu najmladih, pobrinuli su se maštovito kostimirani glumci Teatra Naranča te Madioničar Stefano.

Demonstrirani su stari sportovi, živopisno pljočkanje i humanitarni turnir u briškuli u medulinskoj Konobi Mižerija, a u gurmanskom kutku kušali su se maneštra, pečene srdele, pekarski proizvodi te svježe pripremljene fritule.

Uz to, pulski Crveni križ organizirao je na obali mjernje krvnog tlaka čemu su se odazvali brojni posjetitelji te spojili korisno s ugodnim.

Događaju su se odazvale i brojne udruge i pojedinci koji se bave umjetnošću, stvaralaštvom i izradom rukotvorina. Tijekom ove manifestacije prikupljeno je točno 9.915,35 kuna za odlazak mladih atletičarki na Svjetsko prvenstvo u Kinu.

Napisało i snimio
Mario ROSANDA

ODRŽANA AKCIJA „ZELENA ČISTKA“ VINKURAN 2015.

Raste ekološka osviještenost VINKURANACA

Ekološka akcija pod nazivom „Zelena čistka“ održana je u travnju 2015. godine na području Vinkurana. U sklopu akcije čistila se vinkuranska pletina iznad šetnice u lučici, a u akciji je sudjelovalo četrdesetak mještana općine Medulin, uz vijećnike Općine Medulin te članove Mjesnog odbora Vinkuran. Akciju su organizirali Mjesni odbor Vinkuran i Općina Medulin u suradnji s DVD-

om Medulin, Med eko servisom d.o.o. i Albanežom d.o.o. Predsjednica MO Vinkuran Mirna Mihovilović kazala je kako su zadovoljni što je ukupna količina sakupljenog otpada bila poprilično mala što ujedno pokazuje da su mještani sve više ekološki osviješteni te da smeće više ne bacaju po šumi, već u za to predviđena odlagališta. Posla je za okupljanje ipak bilo, jer se kroz godine

Predsjednica MO Vinkuran Mirna Mihovilović kazala je kako su zadovoljni što je ukupna količina sakupljenog otpada bila poprilično mala što ujedno pokazuje da su mještani sve više ekološki osviješteni te da smeće više ne bacaju po šumi



la kako su Hrvatske šume dale dozvolu da se ukloni nekoliko starih stabala od kojih su kreativni sudionici akcije, umjesto da ih zapale, izradili klupice za odmor i postavili ih duž šetnice gdje su se savršeno uklopile u prirodni ambijent.

Za ukrašavanje ambijenta posebno su se pobrinule vrijedne vinkuranske umirovljenice, maštovitim uređenjem zemljane površine na ulazu u lučicu gdje su posadile ukrasno bilje. Početkom svibnja održana je nova velika akcija u Vinkuranu pod nazivom „Plava čistka“ koja se odvijala u podmorju vinkuranske vale koje dosad nije bilo čišćeno.

MO Vinkuran i Općina Medulin za tu su akciju angažirali ronilačka društva iz Medulina i Pule. Kako već tradicija nalaže, za kraj akcije učesnicima je ponudena okrepna s roštilja koju je, po lijepom i sunčanom vremenu, pripremao predsjednik DVD-a Medulin, Vinkuranac Marino Mihovilović.

Napisao i snimio Mario ROSANDA

nakupilo mnoštvo zelenila pa je stoga zelenog otpada bilo u velikim količinama.

Članovi DVD-a Medulin zeleni su otpad odmah zbrinuli paljenjem na neizgrađenom dijelu obale. Mihovilović je doda-



U EKOLOŠKOJ AKCIJI OČIŠĆENO VINKURANSKO PODMORJE

Sakupljeno gotovo DVA KUBIKA OTPADA



Ronionicima je pomagao i brod EKO tvrtke Dezinsjekcija iz Rijeke



Početkom lipnja uspješno je održana akcija čišćenja podmorja „Vinkuran 2015“, ujedno prva akcija ovakve vrste u vinkuranskom akvatoriju. Akcija čišćenja započela je u 10, a završila u 12 sati. Uslijedio je zajednički ručak nakon kojeg su dopredsjednik Enco Crnobori i Adriana Hrelja, tajnica LAG-a južne Istre, predstavili mjere ruralnog razvoja RH 2014.-2020.

U samoj akciji čišćenja sudjelovalo je četrdesetak ronilaca i tridesetak mještana, a pomagao im je i brod EKO tvrtke Dezinsjekcija iz Rijeke. Mještani su pomagali oko prihvaća smeća s brođica na kojima su veslali članovi ŠRD-a Vinkuran.

– Sakupljeno je gotovo dva kubika smeća, što je iznenađujuće malo u odnosu na očekivane količine, a to je svakako pozitivna vijest o podizanju ekološke svijesti kako jahtaša tako i lokalnog stanovništva – rekla nam je predsjednica MO Vinkuran Mirna Mihovilović.

Zaključila je kako je ovakve akcije potrebno organizirati i narednih godina budući da se za ljetnih mjeseci na ovom području usidri mnogo jahtaša „na divlje“ te pretpostavlja se da će i sljedećih godina biti smeća u moru. Dodajmo kako su u akciji sudjelovali RK Centar Medulin, CPA Pula, KPA Fažana, KPA Ariel, KPA Vitez wrecks, RSK Medulin, DPA Rabac, DVD Medulin i ŠRD Vinkuran.

Akciju su organizirali Općina Medulin i MO Vinkuran, uz pomoć Med eko servisa d.o.o., Ronilačkog saveza Istarske županije, Ronilačkog kluba Centar Medulin, DVD-a Medulin te ŠRD-a Vinkuran.

Napisao i snimio Mario ROSANDA



Sudionici akcije nakon obavljenog posla

Organiziranim prijevozom Općine Medulin, čak šest autobusa s 280 djece i voditeljima iz vrtića s područja općine Medulin (Medulin, Vinkuran, Banjole, Premantura), osnovnih škola dr. Mate Demarina iz Medulina te područne škole iz Banjola posjetilo je u travnju ove godine međunarodnu vojnu vježbu na Kamenjaku pod nazivom „Štit 15“.

Po prvi put nakon dvadeset i jedne godine održavanja ove vježbe, pripadnici Ministarstva obrane, a ujedno i sudionici vojne vježbe organizirali su „Dan otvorenih vrata“ s ciljem upoznavanja i zbližavanja djece s oružanim snagama RH te njihovim upoznavanjem s tehničkim sredstvima i naoružanjem.

Načelnik Općine Medulin Goran Buić, koji je i potaknuo ovaj vid suradnje s Hrvatskom vojskom, također je posjetio vježbu te pozdravio djecu, a tom je prigodom rekao kako će ovi „Dani otvorenih vrata“ postati tradicionalni s time da će od iduće godine broj djece biti puno veći, budući da je u planu uključenje i ostalih gradova i općina iz Istre.

ODUŠEVljeni ŠATORSKIM SPAVAONICAMA

Djeca su sa zanimanjem razgledavala vojni tabor puna dva sata, a naravno, najviše ih je zanimalo naoružanje. Na početku razgledavanja djeca su prošla „tretman“ maskiranja pa su tako šarenih lica krenula s vodičima u razgledavanje šatora, spavaonica, mobilnih sanitarnih čvorova koji izgledaju kao da su dio nekog luksuznog hotela, a ne dio vojne opreme. Posebno su se oduševili krevetima u šatorskim spavaonicama, a poneki od njih izrazili su želju da bi tu rado prespavali.

Djeca su uz topli čaj, kušala i vojničku hranu, a na stolovima postavljena uokolo kampa, imala su priliku razgledati sred-

DJEČJI DAN OTVORENIH VRATA – KAMENJAK „ŠTIT 15“

Djeca Općine Medulin posjetila vojni tabor na Kamenjaku i oduševila se!



Mališani su sa zanimanjem razgledavali vojni tabor puna dva sata, a najviše ih je zanimalo naoružanje • Na početku razgledavanja djeca su prošla „tretman“ maskiranja pa su tako šarenih lica krenula s vodičima u razgledavanje šatora, spavaonica, mobilnih sanitarnih čvorova...

stva komunikacije i ručne lansere rakete. Školska djeca posebno su se zadržala kraj ručnog naoružanja koje su sa zanimanjem držali u rukama i njime „pucali“.

No, centar zanimanja ipak bio je poligon na kojem su ih, kako su djeca zanosno uzvikivala, borbena vozila naoružana dugim cijevima i rotirajućom kupolom podsjećala na scene iz filma „Ratovi zvijezda“. Stoga su ih strpljivi i više nego ljubazni vojnici puna dva sata dizali na vozila i spuštali s njih te stavljali im naglavnu komunikaciju kako bi

djeca komunicirala međusobno iz borbenih vozila. Mlađa djeca su pak bila oduševljena borbennim kacicama u kojima su rado pozirali ispred fotoaparata.

BRIGA O ZAŠTITI OKOLIŠA

Na kraju obilaska djeca su se okrijepila sokovima i čokoladnim mlijekom, čime su posebno bili oduševljeni mališani iz dječjih vrtića koji su se na kraju dana, umorni od svega viđenog i doživljenog, posjeli na livadu i uživali u suncu i hrani. Glasnogovornik međuna-



rodne vojne vježbe satnik Elvis Nakić u kraćem razgovoru nam je istaknuo i posebno pohvalio suradnju s civilnim institucijama, a naročito s JU Kamenjak, Općinom Medulin, Gradom Pulom i Istarskom županijom. Uz to istaknuo je i veliku pažnju s kojom se vojnici odnose prema zaštiti okoliša. Značajnog krajobrazza Donji Kamenjak prilikom održavanja vježbe i bojeviha gađanja.

Ideja ovih otvorenih dana je, kako je rekao Nakić, da se djeca upoznaju s oružanim snagama, a možda poneko dijete u tome pronađe i svoj životni poziv. Na naš upit ima li ova demonstracija vojnog života djeci i učenicima možda poveznicu s najavom mogućeg obaveznog služenja vojnog roka, rečeno nam je da to ni u kojem slučaju nije bio cilj.



NAJDUGOVJEČNIJA VJEŽBA ORUŽANIH SNAGA

Inače, međunarodna vojna vježba „Štit 15“ najstarija je vojna vježba oružanih snaga RH koja se održava već dvadeset i jednu godinu zaredom, a ovo je već dvadeset i osma vježba po redu, s

obzirom da se devedesetih godina vježba održavala više puta godišnje. Ove godine, po drugi put, sudjelovale su i oružane snage iz susjedne Slovenije, a vježba ima perspektivu da preraste u još veću, s obzirom da se nalazi u NATO-vom panelu međunarod-



nih vježbi, što znači da dogodine možemo očekivati sudjelovanje dodatnih članica NATO saveza. Vježba se od prvog dana izvodi na području rta Kamenjak, što ni najmanje ne utječe na očuvanost zaštićenog krajobrazza, s obzirom da je organiza-

cija vježbe na vrhunskom nivou, a vojnici su s ponosom istaknuli kako za sobom ostave Kamenjak u čak i boljem stanju nego što ga zateknu.

Napisao i snimio
Mario ROSANDA



Pokaznim bojevim gađanjem zračnih ciljeva, u travnju je završio „Štit 15“ – međunarodna vježba Oružanih snaga Hrvatske i Slovenije koja se na Kamenjaku održavala tijekom deset dana. Brojnim vojnim uglednicima dviju država te predstavnicima Općine Medulin i regionalnih vlasti, JU Kamenjak, policije, vatrogasaca i komunalnih poduzeća, postrojbe protuzračne obrane demonstrirale su uvježbanost i osposobljenost svojih vojnika. Vježba je po završetku ocjenjena uspješnom.

RAKETAMA GAĐANI CILJEVI

Lakim protuzračnim sustavima „Igla“ i „Strijela“, toplinski navođenim raketama, gađani su imitatori cilja, odnosno rakete ispaljene iz pravca Monte Kopa prema jugu, presrećući ih otprilike u ravnini Porera. Drugi dio bojevog gađanja odnosio se na gađanje mete privezane za zrakoplov 20 milimetarskim protuzrakoplovnim topovima. Vojnici su tim oružjima postavljenim na borbenim oklopnim vozilima u rafalu gađali osam metara veliku metu koju vuče avion sajlom dužine 1.200 metara.

Sve su vježbe izvedene za potrebe insceniranog desanta neprijatelja na područje Medulina i Premanture, a dramatičniji vježbe doprinijeli su slovenski vojnici koji su u „jurišu“ terenskim vozilima „osvojili“ poligon, osigurali ga i omogućili djelovanje protuzračne obrane. Uz 650 hrvatskih vojnika, koji su direktno i indirektno sudjelovali u vježbi, na Kamenjaku im se drugu godinu za redom pridružilo i 70-ak Slovenaca.

VOJSKA MORA BITI KOMPATIBILNA

– Nadam se da će gostovanje Oružanih snaga Slovenije postati tradicija jer je važno

NA KAMENJAKU ODRŽANA VJEŽBA ORUŽANIH SNAGA HRVATSKE I SLOVENIJE

Na vježbama „ŠTIT 15“ sudjelovalo 700 vojnika iz Hrvatske i Slovenije

Nadam se da će gostovanje Oružanih snaga Slovenije postati tradicija jer je važno da gradimo prijateljske odnose, ali i kompatibilnost dviju vojski, da možemo koristiti iste taktike i sustave te da se u nekim misijama možemo osloniti jedni na druge – rekao je general pukovnik Dragutin Repinc



Gosti i uzvanici promatraju vježbu



Protuzrakoplovni topovi u očekivanju naleta aviona



Lakim protuzračnim sustavima „Igla“ i „Strijela“, toplinski navođenim raketama, gađani su imitatori cilja, odnosno rakete ispaljene iz pravca Monte Kopa prema jugu, presrećući ih otprilike u ravnini Porera

da gradimo prijateljske odnose, ali i kompatibilnost dviju vojski, da možemo koristiti iste taktike i sustave te da se u situacijama u nekim misijama možemo osloniti jedni na druge – rekao je general pukovnik

Dragutin Repinc, zamjenik načelnika glavnog stožera HV-a nakon smotre sudionika.

Uzvanike su na poligonu dočekali general bojnik Mate Ostović, zadužen za raspoređivanje vježbe, brigadni ge-

neral Blaž Beretin, nadležan za provedbu vježbe te direktor vježbe pukovnik Damir Jugović.

Napisao i snimio Mario ROSANDA

Zajednička logistička jedinica

Zapovjednik slovenskih snaga bio je major Albert Lakota, a smotru je obavio slovenski brigadir Milan Žurman koji nam je po završetku smotre izjavio kako je „jedan od ciljeva ovakvih zajedničkih vježbi i racionalizacija sustava protuzračne obrane“, a to se pokazalo na „Štitu“ kada su hrvatske i slovenske oružane snage formirale zajedničku logističku jedinicu, odnosno bazu.



Gađanje mete privezane za zrakoplov



Komandni centar iz kojega je upravljano vježbom



Pripadnici Oružanih snaga Slovenije u akciji



Sudionici akcije postrojani za smotru



PREDSTAVNICI OPĆINE zaigrali mali nogomet i odbojku s vojskom



padnici oružanih snaga došli su spremni i s puno volje, tako da domaćinima nije bilo lako nositi se s protivnikom. Utakmicu je korektno sudio licencirani sudac Damir Jurlina iz Banjola. Uz mali nogomet, odigrala se i odbojkaška utakmica u balon-dvorani područne osnovne škole u Banjolama. Isход tog dvoboja koji su igrali mješoviti timovi od tri muška i tri ženska člana bio je 2:0 u korist domaći-

U sklopu međunarodne vojne vježbe „Štit 15“ na igralištu sportskog centra u Premanturi održana je prijateljska malonogometna utakmica predstavni-

ka Oružanih snaga Republike Hrvatske i Oružanih snaga Republike Slovenije protiv predstavnika Općine Medulin. Utakmica s dva poluvremena nije bila nimalo laka, a završila je rezultatom 4:3 u korist gostiju. Naime, pri-

na. Odbojkaški susret sudio je časnik Antonio Lanc. Nakon odigranih utakmica, zadovoljni gosti i domaćini postavili su druženje uz okrepju i piće u prostorima Teniskog kluba Banjole. (M. R.)



Više od dvjesto zaljubljenika u boks uživalo je krajem travnja u uvodnim boksačkim mečevima i glavnoj borbi večeri u balon-dvorani područne osnovne škole u Banjolama. Tom su prigodom posjetitelji svjedočili novoj pobjedi pulskog boksača Mirzeta Bajrektarevića. Uvertira boksu u Banjolama bilo je službeno vaganje boraca koje se održalo u prizemlju restorana Resort Centinera.

NASTUPIO I BIVŠI WBC PRVAK MEDITERANA

Tijekom manifestacije „Banjole Pro Box Night“ vidjeli smo nastupe boksača iz Češke, Italije, Mađarske i Hrvatske. Tijekom četiri borbe – tri uvodne i glavnog meča večeri između domaćeg Mirzeta Bajrektarevića i Čeha Jozefa Obesla, mogao se vidjeti vrlo kvalitetan boks. U prvom meču večeri, za boksače do 71 kg, susreli su se Talijan Mario Verdile i Mađar David Szappanos.

Talijan je pobijedio na bodove jednoglasnom odlukom sudaca. Potom je na rasporedu bila lako-teška kategorija (do 91 kg) u kojoj su nastupila dva iskusna hrvatska borca Elvir Behlulović i Ivica Bačurin, bivši WBC prvak Mediterana kojemu su bile dovoljne dvije runde za pobjedu. Već u prvoj rundi Behlulović se našao na podu, a u drugoj, nakon što je primio seriju udaraca i ponovno završio na podu, njegov trener bacio je ručnik u ring i tako prekinuo borbu.

U trećem meču večeri

U BANJOLAMA ORGANIZIRANA PRESTIŽNA VEČER BOKSA KOJU JE POSJETILO VIŠE OD 200 GLEDATELJA

„Banjole Pro Box Night“ gledateljima prezentirao KVALITETAN BOKS

Tijekom četiri borbe – tri uvodne i glavnog meča večeri između domaćeg Mirzeta Bajrektarevića i Čeha Jozefa Obesla, mogao se vidjeti vrlo kvalitetan boks



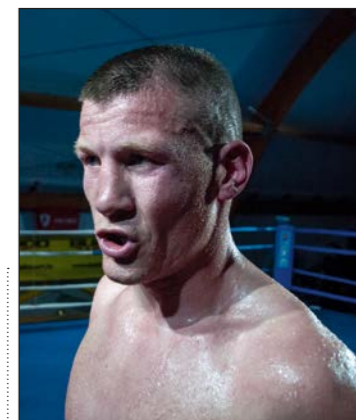
susreli su se iskusni Čeh Vladimír Fecko i mlada nada hrvatskog boksa Jerko Galešić kojemu je ovo bio tek peti

profesionalni meč, dok ih je njegov protivnik odradio već 87. Mladi Zdranin dominirao je tijekom cijeloga meča ne dopustivši Čehu da mu niti u jednom trenutku ozbiljnije naudi i na kraju je i zaslužno slavio pobjedu jednoglasnom odlukom sudaca.

U PUBLICI POZNATA LICA

U glavnom meču večeri, Bajraktarević i Jozef Obesl kroz prve dvije runde prošli su oprezno, odmjeravajući snage, a potom je od treće runde Bajraktarević nastavio dominirati do kraja meča što mu je u konačnici donijelo pobjedu na bodove jednoglasnom sudačkom odlukom.

U publici se našlo i nekoliko poznatih lica. Zamijetili smo pulskog boksačkog struč-



Mirzet Bajrektarević

njaka Peru Tadića, koji je podijelio svoje komentare meča s predstavnicima Općine Medulin predvođenima načelnikom Goranom Buićem te predstavnicima komunalnog poduzeća Med eko servis i Javne ustanove Kamenjak. Događaj su organizirali Općina Medulin, TZ Medulin, Med eko servis d.o.o., NK Banjole i Mirzet Bajrektarević uz veliku pomoć Restoranta Centinera.

Napisao i snimio
Mario ROSANDA



Na sportskim igrama u Umagu sudjelovala i ekipa iz Albanježa



Nezaboravno, fair play i iznad svega u sindikalnom, kolegijalnom duhu, u svibnju su održani još jedni sportski susreti djelatnika vodovoda i kanalizacije XXXIV SIVIK u prekrasnom turističkom naselju Katoro kraj Umaga. Više od 900 sudionika iz svih krajeva Hrvatske, tri se dana natjecalo na sportskim terenima i neformalno družilo u slobodno vrijeme. Sportska natjecanja održala su se u malom nogometu, košarci, pikadu, odbojci, tenisu i stolnom tenisu, kuglanju, bacanju kamena s ramena, potezanju užeta i šahu. Ekipa medulinskog poduzeća za javnu odvodnju „Albanež“ osvojila je u ukupnom plasmanu 32. mjesto od 37 ekipa, a voditelj tri-naesteročlane ekipe djelatnik Vlado Periša, s obzirom na uvjete treniranja i održane jednodnevne pripreme uoči natjecanja, na to nam je rekao: – „Još smo i dobro prošli!“ Na idućim igrama želimo i nadamo se da će predstavnici „Albaneža“ osvojiti još bolji plasman. (M. ROSANDA)



ODRŽAN 2. MEDULIN ACTIVE

Atletska utrka u Pješčanoj Uvali

Krajem prošle godine u Pješčanoj uvali održan je 2. Medulin Active – atletska utrka u kojoj je sudjelovalo 160 trkača u svim dobnim kategorijama. Utrku su zajedno realizirali AK Medulin i volonteri iz Pješčane uvale.

U dječjim utrkama nastupilo je 89 natjecatelja, a kulminacija tog dijela programa bila je, pored podjele medalja, sokova i krafni, dolazak Djeda Mraza koji se nakratko družio s djecom i podijelio im slatkiše.

U glavnoj, četiri kilometra dugoj utrci, nastupio je 71 trkač, a svi sudionici su za svoj trud bili nagrađeni medaljama, maneštrom, čajem i kuhanim vinom.

Uz izvrsno, gotovo proljetno vrijeme, utrčalo se tako u zimu tijekom koje su u Pješčanoj Uvali organizirane razne aktivnosti. Već nakon Božića, u suradnji s JU Kamenjak, održana je radionica izrade kućica za ptičice u park-šumi Soline. (N. S.)



U adrenalinskoj utrci sudjelovalo GOTOVO 200 NATJECATELJA

U LIPNJU ODRŽANA PUSTOLOVNA UTRKA „KAMENJAK SURVIVOR – THE LAND OF DINOSAURS“

Izmjenjivali su se plivanje, vožnja kajakom, trčanje i vožnja biciklom, a staze i kontrolne točke nalazile su se duž rta Kamenjak i u njegovoj okolici – od Vinkurana, Banjola, Pomer do Medulina

Sredinom lipnja na području rta Kamenjak te Medulina i Premanture održana je pustolovna utrka „Kamenjak Survivor – The land of dinosaurs“ na kojoj je sudjelovalo gotovo 200 natjecatelja. Ova je utrka ujedno jedinstvena zbog ljepote krajolika na kojoj se održava.

BAZA, START I CILJ U UVALI ŠKOLJIĆ

Unatoč visokim temperaturama i zahtjevnom terenu, natjecatelji su uspješno odradili sve zadatke. Sudionici su uglavnom bili iz Istre, ali i iz ostalih dijelova Hrvatske te Slovenije. Baza, start i cilj bili su u uvali Školjić na rtu Kamenjak.

Ravnateljica Javne ustanove Kamenjak Maja Šarić, kao domaćin natjecanja, rekla je u pozdravnom govoru kako se područje Kamenjaka nalazi na najjužnijem dijelu istarskog poluotoka, a zbog svojih iznimnih krajobraznih i bioloških vrijednosti, od 1996. godine zaštićeno je u kategoriji značajnog krajobraza. Kamenjak je isprepleten nizom makadamskih putova koji su idealni za rekreaciju, pogotovo trekning, biciklizam i šetnje.

Načelnik Općine Medulin Goran Buić također je po-

zdravio sudionike i poželio im uspješnu utрку te ugodan boravak nakon utrci u našim lijepim turističkim mjestima. U danu za koji je prognozirano toplotni udar, nakon kratkih uputa direktora utrci Danijela Morettija iz SRK-a Puls, natjecatelji su se odmah bacili u vodu i tako započeli utrcu.

PLIVANJE, KAJAK, TRČANJE, BICIKL

Prvi su startali ultraši, pa super light i na kraju light natjecatelji. Izmjenjivali su se plivanje, vožnja kajakom, trčanje i vožnja biciklom, a staze i kontrolne točke nalazile su se duž rta Kamenjak i u okolici – od Vinkurana, Banjola, Pomer do Medulina. Organizator, Sportsko rekreacijski klub Puls iz Pule, ponudio je natjecateljima tri kategorije i to super light, utrcu pojedinaca na 20 kilometara (trekking 5 km, MTB 15 km, plivanje 200 m), te light i ultra na 40, odnosno 70 kilometara za timove od po dva natjecatelja.

Ultra se sastojala od 20 kilometara trekninga, 40 kilometara vožnje biciklom, 500 metara plivanja, 10 kilometara vožnje kajaka i abseilinga, a light od 10 kilometara trekninga, 25 kilome-



tara vožnje biciklom, 300 metara plivanja i 5 kilometara vožnje kajaka. U super light kategoriji prijavljena su bila 22 trkača, u light 48 timova, odnosno 96 natjecatelja te u ultra kategoriji 28 tima, odnosno 56 natjecatelja.

U NAJTEŽOJ KATEGORIJI NAJBOLJI „INFINITUS COMPRESSPORT“

U doista hvalevrijedno organiziranoj utrci, nakon višesatnog natjeravanja, bili su poznati najbolji. U najtežoj, ultra kategoriji najbolji je bio tim „Infinitus Compressport“ koji su činili Goran Modrušan i Tihomir Bobolanović, obojica iz Pule, koji su stazu dugu 70 kilometara prešli za 6 sati i 34 minute. Na drugom mjestu bio je slovenski tim „Salomon team Slovenija“ koji su činili Rajko Kračun i Klemen Udovič, koji su za vodećima zaostali 19 minuta, dok je svega 25 minuta kasnije stigao i treći tim „Adventure team SRK PULS“ koji su činili Vladimir Gnip i Igor Buić, obojica iz Pule.

Najbolji muško-ženski tim bio je „Ančka&Špeh“ slovenskih natjecatelja Anje Pleških i Mateja Špeha koji su došli

četvrti u ukupnom poretku. U light kategoriji prva tri mjesta zauzeli su tim „Nebitno“ koji su činili Dalibor Ukota i Danijel Konović, obojica iz Pule, koji su stazu od 40-ak kilometara savladali za četiri sata i 29 minuta; nekoliko minuta kasnije u cilj je ušao tim „Hello Kitty Dream Team“, koji su činili Antonio Chiavalon i Siniša Božičković, također Puljani, dok su 30-ak sekundi iza njih zaostali „Denis&Denis“, odnosno Denis Macuka i Denis Orbanic iz Pule. Najbrži muško-ženski tim bio je tim „Vinkuranci“ koji su činili Mirjam Uravić i Toni Brkić, koji su se ukupno plasirali na osmo mjesto, a najbolji ženski tim činile su Deana Škorić i Vanja Rampini u timu „Samo opušteno“ koje su se ukupno

plasirale na 12. mjesto, s postignutim vremenom od 5 sati i 20 minuta.

SVE POHVALE ORGANIZATORU

U kategoriji super light, prvo mjesto zauzeo je Kristijan Šilić prošavši 20 kilometara dugu stazu za dva sata i 36 minuta, drugi je došao Kristian Dragobratović, a treći Tomislav Mitrović. Najbolja u ženskoj kategoriji bila je Lana Tušek Vedernjak iz Pule, plasiravši se na visoko šesto mjesto u ukupnom poretku, Tamara Zeba bila je druga u ženskoj kategoriji, a treća Marijana Ivušić.

Nakon uspješno odradene utrci, natjecatelji nisu krili zadovoljstvo te su upućivali pohvale organizatoru. Zadovoljan



je bio i organizator koji je mogao odahnuti nakon višemjesečnih priprema i utrci koja je protekla bez većih problema i neočekivanih iznenađenja.

– Pripreme za ovu pustolovnu utrcu trajale su punih sedam mjeseci. Bilo je tu puno posla, puno je ljudi bilo angažirano, ali eto, sve je prošlo u najboljem redu i sada možemo odahnuti. Zadovoljni smo i odradenom utrkom i odazivom natjecatelja, a njihova brojka zorno je govorila da moramo misliti na sve i biti maksimalno angažirani. – istaknuo je direktor utrci Danijel Moretti i pritom zahvalio i onima koji su pomogli da sve ispadne u najboljem redu i to JU Kamenjak, Općini Medulin, turističkim zajednicama Medulina, Ližnjana i Pule, Hrvatskoj turističkoj zajednici, Arenaturistu i Bi-Villageu.

– Nakon utrci ljudi su zadovoljni jer, iako je bilo toplo i teško za trčanje, svi su nas pohvalili, a to je najljepše čuti. – rekao je na kraju Moretti.

Među brojnim natjecateljima, koji su mahom poznati trakeri, bila je i Ana Rumiha iz Krasice, inače poznata hrvatska snowborderica koja je u ultra kategoriji zauzela 12. mjesto. (M. R.)

ODRŽAN OLIMPIJSKI FESTIVAL DJEČJIH VRTIĆA

Mališani dali sve od sebe i pokazali pravi borbeni i sportski duh



U organizaciji Sportske zajednice Općine Medulin i Dječjeg vrtića Medulin, pod pokroviteljstvom Hrvatskog olimpijskog odbora, Saveza sportova Istarske županije i Općine Medulin, po prvi je put u svibnju ove godine u Medulinu održan Olimpijski festival dječjih vrtića na kojemu je sudjelovalo ukupno osam skupina iz Medulina, Premanture, Banjola, Vinkurana, Šišana i Ližnjana.

U pet različitih disciplina natjecalo se oko 120 djece uz neočekivano dobru podršku roditelja koji su ih pratili s prepunih tribina na igralištu NK Medulin. Festival je otvorio načelnik Općine Medulin Goran Buić, a podizanjem olimpijske zastave i svečanom prisegom sudionika započela su natjecanja.

U pravom borbenom i sportskom duhu djeca su dala sve od sebe, pod budnim i pažljivim okom odgajatelja koji su puni emocija pratili nastup svakog pojedinog mališana. U završnici manifestacije, snage su na nogometnom terenu odmjerili i roditelji u revijalnoj utakmici koja je prethodila podjeli medalja i pehara.

Titulu najuspješnijeg vrtića i pravo nastupa na županijskom finalu osvojila su djeca iz skupine Bubamare (Šišan, Ližnjan). U ukupnom plasmanu slijedili su Kolibrići, Ježići, Ciciban, zatim Delfini, Premsići te na kraju Sunčica. Pehar za fair play osvojila je ekipa Leptirića.

Nenad SEFERAGIĆ



DJEČJI VRTIĆ MEDULIN PROSLAVIO 20. GODIŠNJICU RADA

PREDSTAVLJENA ZBIRKA SLIKOVNICA „Od stine do stine kroz povijest općine Medulin“

Morat ćemo graditi dodatne nove objekte za smještaj djece, s obzirom na to da su i postojeći već nedostadni za sve više zahtjeva za upis djece, no taj ćemo zadatak odraditi s izrazitim zadovoljstvom i na to smo spremni, jer mladima moramo pružiti maksimum – zaključio je donaćelnik Demarin

Povodom obilježavanja 20. godišnjice svog rada, Dječji vrtić Medulin u prostorijama mjesnog doma u Pješčanoj uvali u lipnju je organizirao proslavu, izložbu i prezentaciju zbirke slikovnica koje su izradila djeca na temu „Od stine do stine kroz povijest općine Medulin“. Zbirka slikovnica nastala je kao rezultat rada vrtića na projektu Zavičajne nastave koji je potaknula Istarska županija, a slikovnice su, uz po-

moć odgajateljica, osmislila djeca u dobi od 3. do 7. godine života.

SLIKOVNICA DAJE PRIKAZ MEDULINSKE POVIJESTI

Zbirka se sastoji se od devet naslova; „Medulinsko prijateljstvo“, „Markus Gabrilus Lucius Vukus“, „Kako je Štrigun spasio kamen“, „Priča o dvije vjetrenjače“, „Moja baka Ana i krušna peč“, „Mali ribar“, „Kad otvorim prozor svoje sobe...“, „Stari turanj i njegova priča“ te „Priča o kapetanu Robertusu i sireni Mirandi“.

Svakom slikovnicom daju se naslutiti povijesni likovi i događaji te prirodna i kulturna obilježja općine Medulin i nastoji se pobuditi interes za njihovo daljnje istraživanje. Slikovnice sadrže tek djelić povijesti općine Medulin, prirodne, kulturne i povijesne znamenitosti poput kamenoloma i uvale Soline u Vinkuranu, Vižule, starih mlinova i crkve Sv. Agneze u Medulinu, tornja (turnja) i krušne peći u Premanturi, starog mozaika i gotovo nepoznate maritimne vile u Pomeru, ribara u Banjolama, crkve Sv. Nikole, park-šume Soline i marine u Pješčanoj Uvali, povijesnih nalazišta u Vintijanu poput tzv. Domine i brojne druge.

Svečanost je započela pozdravnim govorom ravnateljice



Dječjeg vrtića Medulin Severke Verbanac koja je zahvalila na financijskoj i drugoj podršci Općini Medulin na čelu s načelnikom Goranom Buićem te posebno ekipi iz pulske tiskare MPS s kojom su više mjeseci usko suradivali pri izradi slikovnica. Ravnateljica je pohvalila i odgajateljice koje su s djecom iznjedrile zaista kvalitetne likovne radove. Tom prigodom ravnateljica Verbanac uručila je plaketu Ruži Tešija – priznanje kao prvoj ravnateljici Dječjeg vrtića Medulin koja je šesnaest godina, sve do mirovine, obavljala taj posao.

VELIKA KREATIVNOST CIJELE EKIPE VRTIĆA

Gostima se obratio i zamjenik načelnika Općine Medulin Damir Demarin koji je izrazio veliko zadovoljstvo viđenim angažmanom i kreativnošću cjelokupne ekipe Dječjeg vrtića Medulin i svih podružnica. Demarin je, oduševljen brojnošću djece koja su se našla na ovoj njihovoj fešti, izrazio i nadu



da će dječja populacija biti sve veća iz godine u godinu, iako to istovremeno znači nove „glavobolje“ za Općinu Medulin.

– Morat ćemo graditi dodatne nove objekte za smještaj djece, budući da su i postojeći već nedostadni za sve više zahtjeva za upis djece, no taj ćemo zadatak odraditi s izrazitim zadovoljstvom i na to smo spremni, jer mladima moramo pružiti maksimum – zaključio je donaćelnik Demarin.

Potom je uslijedio prigodan program koji su uz pomoć svojih odgajateljica osmislila i pripremila djeca dječjih vrtića Medulin. U bogatom i lepršavom programu moglo se čuti mnoštvo recitacija, pjevanja te vidjeti plesačice i plesače odjevene u atraktivne i maštovite kostime, a zatim su posjetitelji pozvani da razgledaju obilje originalnih dječjih radova na izložbi u mjesnom domu.

Napisao i snimio Mario ROSANDA



VINKURANCI OTVORILI SEZONU FEŠTI U NAŠOJ OPĆINI

Sportska natjecanja, ples, kulturni program i fešta do kasno u noć



Mauro Staraj s bendom La Banda

Početkom lipnja Vinkuranci su uspješno otvorili sezonu fešta na području općine Medulin ponudivši bogat program prilagođen svim uzrastima,

a posjećenost je bila očekivano velika. Od ranog popodneva na sportskim igralištima istovremeno odvijali su se turniri u bočanju i malom nogometu.

Bočarski Kup 2015. okupio je četiri domaće ekipe te gostujuće ekipe Sedre, Verude, Šajini i Ženskog bočarskog kluba Nova Veruda. Eki-

pe su se plasirale ovim redom: 1. Sedra, 2. Šajini, 3. Vinkuran 1, 4. Vinkuran 3. Najbolji izbjijač bio je Kolić iz Šajini, a izbjijačica Pavlović iz Verude,



Malonogometni turnir



Učesnici malonogometnog turnira



reкао nam je predsjednik Bočarskog kluba Vinkuran Edvino Štifanić.

Na malonogometnom turniru Kup Vinkurana 2015. sudjelovalo je šest ekipa. Prvo mjesto osvojili su Vilenjaci, drugo Mali valdosj, a treće Tabacco shop 33 Šijana. I bočari i nogometaši nagradeni su pobjedničkim peharima. Oni skloniji kulturnim zbivanjima, mogli su u općinskoj čitaonici, uz neformalan program, poslušati glazbene točke Darija Budicina na gitari i Roberta Rosande na klaviru – članova udruge Vinkuran Art. Zajedničku izložbu slika postavili su Karmen Štifanić iz Rotonde i Mario Rosanda iz Vinkuran Arta.

Napisao i snimio
Mario ROSANDA



Učesnici bočarskog turnira



Mlade plesačice plesnog kluba Infinity



Robert Rosanda zasvirao je ležerne teme na klaviru



Zajednička izložba slika Karmen Štifanić i Maria Rosande



Bočarski turnir

IZLOŽBA PIONIRKE NAIVNE UMJETNOSTI U ISTRI U ZAVIČAJNOJ GALERIJU „JOSIP CRNOBORI“

„SJEĆANJA“ pulske slikarice Mire Franješević u Banjolama

U Zavičajnoj galeriji „Josip Crnobori“ u Banjolama, 13. lipnja otvorena je velika i posjećena izložba „Sjećanja“ pulske slikarice Mire Franješević. Izložbu je otvorila povjesničarka umjetnosti i etnologinja Kristina Tamara Franić. Prigodan govor održali su zamjenik načelnika Damir Demarin te Enco Crnobori. Slikarica Mira Franješević jedna je od pionirki naivne umjetnosti u Istri, koju je nesebično prigrlila dolazeći iz rodnog Jastrebarskog, preko klasične gimnazijske naobrazbe u Karlovcu, do radničke obnove poslijeratne Pule.

„Svojim umjetničkim radom, postala je jedna od najvrijednijih promotora istarske kulturne baštine nesebično prigrlivši Istru u svoje srce. Radost viđenog zauvijek je pohranila na svojim slikama slikajući tipične motive Istre, kao što su kažući, suhozidi, boškarini, baladuri, pitoreskna istarska sela na brežuljcima, cipele, brnistre, koze,



Dario Budicin i Naika Dapiran

istarski narod, pjesma ili ples, roženice. Zahvaljujući svojoj izvrsnosti, uvrštena je u Svjetsku enciklopediju naivne umjetnosti pariškog editora i dobitnica je mnogih međunarodnih nagrada i priznanja. Njezine slike nalaze se u brojnim muzejima i zbirkama

u Hrvatskoj i svijetu“, piše između ostalog u katalogu kustosa izložbe i povjesničarka umjetnosti Kristina Tamara Franić.

U popratnom programu nastupili su simpatični mali folklorši Dječjeg vrtića Sunčica te profesori pulske glazbene škole Dario Budicin i Naika Dapiran. Organizator izložbe bila je

udruuga za promicanje kulture Ars@Nova Banjole. Donatori su bili Vinarija Trapan i Porto Volme. Pokrovitelj izložbe je Općina Medulin, a izložba je održana u sklopu obilježavanja Dana Općine. (K. T. F.)

Snimili Hassan Abdeghani i Mate Čurić

OPĆINA MEDULIN OBILJEŽILA 70. OBLJETNICU OSLOBOĐENJA I POBJEDE NAD FAŠIZMOM

U Multimedijalnom centru (3mc) održana izložba „PUT DO SLOBODE“

Općina Medulin organizirala je, povodom obilježavanja 70. obljetnice oslobođenja i pobjede nad fašizmom, izložbu pod nazivom



„Put do slobode“. Fotografije, zapisi te predmeti iz Drugog svjetskog rata iz zbirke Povijesnog i pomorskog muzeja Istre, Državnog arhiva u Pazinu te privatnih zbirki mještana op-

ćine Medulin predstavljeni su posjetiteljima približavajući im predratni, ratni i poslijeratni period na području današnje općine. Izložba je bila postavljena u prostoru multimedijalnog

centra Općine Medulin (3mc) na adresi Centar 58 u Medulinu, a mogla se razgledati sve do 31. svibnja ove godine. (S. B. B.)

Snimila Lara VUJICA

IZLET PARENZANOM BILA JE PRILIKA ZA UGODNO DRUŽENJE UMIROVLJENIKA

UMIROVLJENICIMA je zabava bilo koje vrste psihološka potreba

Volimo svoju generaciju i družimo se više s njom, a mladima ostavimo probleme neka ih rješavaju, jer oni ionako nemaju vremena ni želje rješavati naše

Iako smo rođeni u lijepoj nam Istri, ipak nas je prizor jednog prekrasnog izleta Parenzanom ostavio bez daha. Turistički jako vrijedan projekt, postigao je svoj cilj doprinosenja razvoju turizma naše Istre. Vezani smo za ovaj kraj zbog jedinstvene prirodne ljepote šuma i obronaka. Sretni smo što živimo u ovom kraju, iako je dugo godina bio zapostavljen. Kažu da su međusobna suradnja lokalnih jedinica te nadogradnja ove ideje tijekom godina doprinijele uspješnoj realizaciji ovog vrijednog turističkog projekta.

Drago nam je da je prepoznata važnost ove turističke atrakcije u središnjoj Istri gdje nema mora, ali se zato pružaju prekrasni vidici i pogled na Motovun. Uz umijeće raspolaganja skromnim sredstvima nas umirovljenika, među kojima većina živi na granici preživljavanja, zabava bilo koje vrste psihološka je potreba. Doživljaj je



bio potpun, a to je bila aktivnost za dušu i dan je bio ispunjen lijepim trenucima.

Zahvalni smo našoj predsjednici Crvenog križa dr. Lo-

reni što nam je pomogla da taj dan ne provedemo ležeći ispred televizora, poneki od nas usamljeni i žalosni, razmišljajući kako ima premalo rado-

sti u našim životima. Druženja ipak čine život kvalitetnijim i ispunjenijim.

Jasno da aktivnosti i druženja moraju biti u skladu s mogućnostima, željama i potrebama. Treba pronaći one koje nas raduju, koje ne traže veća materijalna sredstva i veće aktivnosti. Pamtimo sve lijepe i dobre događaje naše prošlosti među kojima će biti i ovaj izlet. Volimo svoju generaciju i družimo se više s njom, a mladima ostavimo probleme neka ih rješavaju, jer oni ionako nemaju vremena ni želje rješavati naše.

Vera VIDMAR



SERVISNE INFORMACIJE

OPĆINA MEDULIN, Centar 223
telefon 385-650, fax 385-660,
opcina@medulin.hr, www.medulin.hr

URED NAČELNIKA

Načelnik **Goran Buić**, goran.buic@medulin.hr
Zamjenik načelnika **Damir Demarin**
damir.demarin@medulin.hr

Pročelnica **Jasmina Ritoša**

jasminda.ritoso@medulin.hr, tel. 385-678

Tajništvo **Duška Mihaljević**

duska@medulin.hr, tel. 385-652

UPRAVNI ODJEL ZA PROSTORNO

PLANIRANJE I KOMUNALNI SUSTAV

Pročelnica **Zdenka Vratović**

zdenka.vratovic@medulin.hr, tel. 385-674

KOMUNALNI REDAR

Damir Kontošić

damir.kontosic@medulin.hr, tel. 385661

PROMETNI REDAR

Marina Vitković

marina.vitkovic@medulin.hr, tel. 385667

UPRAVNI ODJEL ZA PRORAČUN I FINACIJE

Pročelnica **Silvija Perica**

silvija.perica@medulin.hr, tel. 385-672

OPĆI POSLOVI I DRUŠTVENE DJELATNOSTI

Pročelnica **Suzana Racan Stern**

suzana.racanstern@medulin.hr, tel. 385-654

PISARNICA

ines.savic@medulin.hr, tel. 385-677

radno vrijeme: pon, sri, pet 9-12

uto 15.00-17.00, pisarnica@medulin.hr

PORTA/CENTRALA

Željka Đurić, tel. 385-650

MJESNI ODBORI:

Banjole - Dražen Mišković 091/157-6470

Medulin 1 - Tatjana Mišković Milić

091/157-6472

Medulin 2 - 1. Elvis Počerek 091/157-6473

Pješćana Uvala - Dragan Modrušan

099/815-5393

Pomer - Valter Terlević 099/242-2522

Premantura - Tomislav Novak 091/157-6469

Vinkuran - Mirna Mihovilović

091/255-8260

MED EKO SERVIS d.o.o.

Komunalna djelatnost Općine Medulin

Pomer 1, Tel. 052/573-136, fax. 052/574-046

Uprava društva: Edo Krajčar

edo.krajcar@medekoservis.hr

Enco Crnbori

enco.crnbori@medekoservis.hr

- odvoz smeća 052/573-523

- odvoz krupnog otpada 098/436-927

e-mail: info@medekoservis.hr

web: www.medekoservis.hr

ALBANEZ d.o.o. Javna odvodnja, Pomer 1

Tel. 052/573-136, fax. 052/574-046

Direktor Edo Krajčar, 098/255-862

e-mail: albanez@pu.t-com.hr

web: www.albanez.hr

BUŽA d.o.o., Centar 58, Medulin

Tel./fax: 052/576-063

Direktor Sandi Vojak 099/2116660

e-mail: buza@buza.hr, web: www.buza.hr

JAVNA USTANOVA DJEČJI VRTIĆ MEDULIN

Munida 3a, Medulin

Tel. 052/576-760, fax. 052/576-308

Ravnateljica Severka Verbanac 091/2076886

e-mail: info@dvmedulin.hr

web: www.dvmedulin.hr

JAVNA USTANOVA KAMENJAK

Premantura, Selo 120

Tel. 052/576-513, fax. 052/576-527

Ravnateljica Maja Šarić 099/330-3202

e-mail: ju.kamenjak@pu.t-com.hr

web: www.kamenjak.hr

KONTAKT POLICAJAC: Premantura, Banjole:

Andrijana Slunjski 091/157-6459

Medulin: Marin Santin 091/255-8258

AMBULANTE:

dr. Tatjana Dodić

MEDULIN - ponedjeljak 13.30 – 16.30

utorak, srijeda 7.30 – 13.30

četvrtak 13.30 – 19.30, petak 7.30 – 10.30

BANJOLE - ponedjeljak 17.30 – 19.30

petak 11.30 – 13.30

dr. Radoslav Alma

MEDULIN - pon., čet. 13.30 – 19.30

utorak, srijeda, petak 7.30 – 13.30

2. subota u mjesecu 7.30 – 15.00

PREMANTURA - pon. 17.30 – 19.00

srijeda i petak 12.00 – 13.15

POMER - utorak 12.00 – 13.00

četvrtak 18.00 – 19.00

U 2. kolu Istarske endurance lige borilo se 18 jahača iz Medulina

Na Ranchu Istra Star u Medulinu i u organizaciji Konjičkog kluba Istra Star početkom lipnja održano je 2. kolo istarske endurance lige za pršut. Na stazi dugoj 22 kilometra za nagradu se tom prigodom borilo 18 jahača iz Medulina, Pule, Manjadvoraca, Rudana, Žminja, Pazina, Kaštelira i Poreča.

U ženskoj konkurenciji pobjedu je odnijela

Antonella Bošnjaković iz KK Barrel Pula. Na drugo mjesto plasirala se Nina Fakin, a na treće Kosjenka Mikulčić. U



muškoj kategoriji prvo mjesto zauzeo je Kristijan Peruško iz KK Barrel Pula, drugi je bio Bor Winkler iz KK Istra Manjadvor-

ci, dok je treće mjesto pripalo Viliju Rudanu iz KK Ranch Teta Mila Rudani.

Veliko je zadovoljstvo bilo vidjeti znatno veći odaziv i broj jahača nego tijekom prvog kola te ovim putem KK Istra Star poziva i ostale klubove da im se pridruže u druženju koje će se nastaviti u listopadu nakon ljetne pauze o čemu će svi biti na vrijeme obaviješteni. KK Istra Star ujedno zahvaljuje na donacijama Ranchu Barba Tone, Konjičkom klubu Gallicianum, OPG-u Celi-ja i OPG-u Niko.

14. FESTIVAL FANTASTIČNE KNJIŽEVNOSTI OVE GODINE U MEDULINU

Predstavljanje recentnih izdanja iz Hrvatske i susjednih zemalja

Općina Medulin će u subotu 8. kolovoza biti domaćin tradicionalnog Festivala fantastične književnosti koji još od 2002. godine organizira udruga Albus iz Pazina. Festival počinje u petak 7. kolovoza u Pazinu, predstavljanjem recentnih izdanja fantastične književnosti iz Hrvatske i susjednih zemalja.

Na drugoj festivalskoj književnoj večeri, u subotu u 21 sat na placi u Premanturi, održat će se predstavljanje festivalske zbirke kratkih SF&F priča pod naslovom „Ekološke priče“ uz sudjelovanje autora iz Hrvatske, Srbije, Bosne i Hercegovine te Crne Gore.

Tematika ovogodišnje

zbirke su ekološke priče, a ako nadahnuće posluži pisce, radnja priča bit će smještena u Istru, poglavito na njezin južni dio odnosno na područje općine Medulin, stoga će biti zanimljivo vidjeti na koji su se način ovi maštoviti pisci „obračunali“ i s Kaštijunom. Moderator programa je Davor Šišović.

ŠKOVAČERA

crta i piše/ Mario Rosanda ROS



GLASNIK OPĆINE MEDULIN / ODGOVORNI UREDNIK Goran Buić e-mail: gbuic@medulin.hr / GLAVNI UREDNIK Enco Crnbori e-mail: enco.crnbori@medekoservis.hr
IZDAVAČ Općina Medulin Centar 223, 52203 Medulin. Tel: 052-385652 Fax: 052-385660 www.medulin.hr

REALIZACIJA MED EKO SERVIS d.o.o. Pomer / LEKTURA Kreacija j.d.o.o. / GRAFIČKO OBLIKOVANJE Mario Rosanda / TISAK MPS - Pula / Naklada 2.500 kom. / List je besplatan